

**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Vermessung, Kulturtechnik und Photogrammetrie = Revue technique suisse des mensurations, du génie rural et de la photogrammétrie

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessungswesen und Kulturtechnik = Société suisse de la mensuration et du génie rural

**Band:** 61 (1963)

**Heft:** 8

**Vereinsnachrichten:** 60e assemblée générale de la S.S.M.A.F. : 7 septembre 1963 à Martigny = 60. Hauptversammlung des SVVK : 7. September 1963 in Martigny

**Autor:** [s.n.]

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## 60<sup>e</sup> Assemblée générale de la S.S.M.A.F.

*Samedi 7 septembre 1963 à Martigny*

### Ordre du jour

1. Salutations et constitution
2. Procès-verbal de la 59<sup>e</sup> Assemblée générale à Schwyz
3. Rapport annuel 1962
4. Comptes annuels 1962, budget 1963, cotisation 1964, rapport des réviseurs des comptes
5. Lieu et date de l'Assemblée générale 1964
6. Rapport sur la question de la formation professionnelle par le président de la Commission, M. W. Weber, Baden
7. Rapport sur la question du recrutement par le président de la Commission, M. M. Gagg à Zürich
8. Recrutement pour le génie rural: présentation d'une étude de M. le professeur Dr H. Grubinger, rapport de la Commission et discussion.
9. Proposition de la section Zurich-Schaffhouse pour abaisser la participation patronale au Fonds des apprentis de 120 francs à 60 francs (Suisse allemande)
10. Rapports éventuels des sections et groupes
11. Divers

Nous vous prions de répondre nombreux à l'invitation de la Section valaisanne.

*Le Comité central*

## 60. Hauptversammlung des SVVK

*Samstag, den 7. September 1963 in Martigny*

### Traktanden

1. Begrüßung und Eröffnung
2. Protokoll der 59. Hauptversammlung in Schwyz
3. Bericht für das Jahr 1962

4. Jahresrechnung 1962, Voranschlag 1963, Jahresbeitrag 1964, Bericht der Rechnungsrevisoren
5. Ort und Datum der Generalversammlung 1964
6. Bericht über die Frage der Berufsausbildung durch den Kommissionspräsidenten, Herrn Ing. W. Weber, Baden
7. Bericht über die Frage der Berufswerbung durch den Kommissionspräsidenten, Herrn Prof. Gagg, Zürich
8. Berufswerbung für das Gebiet der Kulturtechnik: Verlesen einer Studie von Prof. Dr. H. Grubinger, Bericht der Kommission und Diskussion
9. Vorschlag der Sektion Zürich-Schaffhausen auf Herabsetzung des Lehrherrenbeitrages an den Lehrlingsfonds von 120 Franken auf 60 Franken (deutsche Schweiz)
10. Eventuelle Berichte von Sektionen und Gruppen
11. Verschiedenes

Wir bitten die Mitglieder des SVVK, in großer Zahl der Einladung der Sektion Wallis Folge zu leisten.

*Das Zentralkomitee*

## **Das neue Reglement über die Erteilung des eidgenössischen Patentes für Ingenieur-Geometer**

*Von Walter Häberlin,  
Eidg. Vermessungsdirektor*

Nachdem seit Herbst 1962 neue Studienpläne für Grundbuchgeometer an den technischen Hochschulen Zürich und Lausanne eingeführt sind und seit Frühjahr 1963 Abteilungen für Vermessungstechniker an den Techniken beider Basel und Lausanne eröffnet wurden, wird nun mit dem Erlaß eines neuen Reglements<sup>1</sup> über die Erteilung des eidgenössischen Patentes für Ingenieur-Geometer als weitere Maßnahme zur Förderung des beruflichen Nachwuchses eine Reihe zeitbedingter Verbesserungen eingeführt.

Das neue Reglement wurde vom Bundesrat am 5. Juli 1963 erlassen. Es tritt an die Stelle desjenigen vom 6. Juni 1933, dessen Inhalt als bekannt vorausgesetzt werden darf. Im folgenden soll deshalb nur auf wesentliche materielle und formelle Änderungen eingetreten werden.

---

<sup>1</sup> Reglement im Wortlaut Seite 221 dieser Zeitschrift.